



LÄÄNE-HARJU VALLA LEHT

АПРЕЛЬ 2023 | № 4 (59) | WWW.LAANEHARJU.EE | f LAANEHARJUVALD

Переход на эстонский язык обучения??

Переход на эстонский язык обучения затрагивает многие семьи в нашей волости и вызывает много вопросов. Именно поэтому мы взяли на себя труд рассмотреть эту тему подробнее и поговорить о ней более детально.

В прошлом году Рийгикогу принял решение о переходе на эстонский язык обучения в 2024 году. Переход на эстонский язык обучения начнется в детских садах и в 1 и 4 классах, а в волости Ляэне-Харью переход начнется уже 1 сентября этого года. На первый взгляд переход на эстонский язык может показаться притеснением, но цель все же благородная. Принятые сейчас решения о развитии навыков эстонского языка будут способствовать выбору образовательных возможностей в будущем.

Что об этом думает Хильве Мандзола, директор Палдиской общей гимназии?

Почему необходим переход на эстонский язык обучения?

Очень хорошее владение государственным языком дает молодым людям с другим родным языком возможность беспрепятственно продолжить обучение на всех уровнях образования, а позже рынок труда гарантирует им равные возможности с эстонской молодежью.

В чем позитивные стороны перехода на эстонский язык образования?

Помимо вышеперечисленного, это создает для русской молодежи возможность стать частью общего эстонского культурного и информационного пространства.

В Палдиски уже сделаны шаги к обучению на эстонском языке. Как давно это произошло и какие меры были приняты?

Начиная с 2013 года, в Палдиской общей гимназии обучаются учащиеся, закончившие основную школу с русским языком обучения. Мы используем методiku интегрированного предметно-языкового обучения, что означает одновременное изучение предмета и языка с целью развития эстонских языковых навыков у учеников с другим родным языком. У нас есть десятилетний опыт того, как выпускник основной школы с русским языком



Lääne-Harju valla lasteaija juhid ja valla ametnikud käisid Tapa Vikerkaare keelekümbulus lasteaias vaatamas ja uurimas, kuidas nemad keelekümblevad. FOTO ERAKOGU

ком обучения отлично справляется, поступив в эстонскую гимназию. Среди таких учеников были выпускники с серебряными и золотыми медалями. Неформальное обучение и деятельность по интересам способствуют быстрому усвоению эстонского языка.

Родители боятся, что переход на эстонский язык обучения может повлиять на сохранение их культуры, а также опасаются, что из-за плохого знания эстонского языка они не смогут в достаточной степени поддерживать своих детей в учебе. Как можно уменьшить их волнение?

В основной школе Палдиской общей гимназии 40% учащихся имеют родной язык, отличный от языка обучения. Мы организуем занятия по русскому языку и культуре для русскоязычных учащихся. Многолетний опыт нашей школы показывает, что незнание родителями эстонского языка не мешает развитию и прогрессу ребенка. Ребенок приобретает

необходимые учебные навыки в школе. Мы организовали отдельные групповые занятия по эстонскому языку для учеников, родной язык которых отличается от эстонского, чтобы они могли быстрее выучить эстонский язык. Практика показывает, что в эстоноязычной среде дети очень быстро осваивают эстонский язык.

Мы также узнали мнение директора детского сада Румму

В детском саду есть группа языкового погружения, а также русскоязычные группы. Как вы планируете двигаться дальше и как поощряете родителей?

Помимо обычной группы, в текущем учебном году в детском саду Румму работает группа языкового погружения для русскоязычных детей. В связи с переходом на эстонский язык обучения, со следующего учебного года все пять групп в детском саду будут сформированы по возрасту,

>>> стр 2

ПЕРЕДОВАЯ СТАТЬЯ

Переход на эстонский язык обучения

НАТАЛЬЯ КАНЫШЕВА

директор детского сада Сипсик в Палдиски



В нашей волости Lääne-Harju было принято решение о том, что необходимо уже в сентябре 2023 года открыть в русской основной школе 1-й класс как класс погружения, а в русскоязычных детских садах увеличить объём эстонского языка и начать подготовку учителей.

Я, как руководитель, всегда осознавала, что эстонский язык – наше приоритетное направление. Несмотря на то, что в нашем детском саду учебный язык – русский, у нас всегда была насыщенная учебная программа на эстонском языке, как для детей, так и для учителей. Например, у нас работают два учителя эстонского языка.

В ежедневную учебную деятельность в группах интегрировано преподавание эстонского языка. Группа погружения в эстонский язык работает с 2019 года. Занятия по движению в каждой группе проводится два раза в неделю на эстонском языке. Во время музыкальных занятий дети слушают и поют эстонские песни, танцуют эстонские народные танцы и играют в эстонские народные игры.

К сожалению, есть проблемы, которые ни один амбициозный и целеустремлённый руководитель не может решить в одночасье. Например, создать эстоноязычных учителей из имеющихся русских учителей или быстро найти новых учителей, для которых эстонский язык является родным. Нехватка не только специалистов, но ещё и людей, способных работать с детьми, это беда не сегодняшнего дня. Также, по моему мнению, преподавать любой язык, будь это английский, эстонский или русский – должны только носители языка.

Другая известная проблема: новшества и изменения в организации нередко рожают сопротивление. Поэтому нам так необходимо, чтобы и руководство волости, и руководители образовательных учреждений были готовы к такому развитию событий. У меня есть опыт внедрения дигиобучения в повседневную деятельность. В 2014 году в нашем детском саду не было даже интернета и компьютеров, учителя не были дигикомпетентны, а родители беспокоились, что дигисредства нанесут вред их детям. Сегодня наш детский сад является передовым в сфере дигиобучения не только в нашей волости, но и в Эстонии.

Поэтому мы будем решать проблемы по мере их поступления, но время терять нельзя. Моя задача состоит в том, чтобы те учителя, которые смогут преподавать на эстонском языке, остались на своих рабочих местах и получили категорию C1. Также необходимо обеспечить всем детям и их родителям максимальную поддержку. Очень важно, чтобы детский сад не потерял свою уникальность, а успехи и достижения, которых мы достигли, обучаясь и преподавая на русском языке, имели продолжение.

Как руководитель дошкольного учреждения, я не боюсь никаких изменений и уверена, что наша команда детского сада Сипсик справится и с новым вызовом. А как руководитель рабочей группы по переходу на эстоноязычное образование в нашей волости, я знаю, что мой опыт будет полезен коллегам, и мы вместе составим эффективный план действий, который принесет пользу детям, проживающим в волости. ●

Новости с мартовского заседания волостного

Представлен план содержания дорог волости Ляэне-Харью

ERC Konsultatsiooni OÜ представило собранию план содержания местных дорог волости Ляэне-Харью, который не вошёл в число решений собрания 28 марта и будет вынесен на голосование предположительно на следующем заседании. ERC Konsultatsiooni OÜ – консалтинговая фирма, предлагающая консультации высокого уровня в сфере дорог и дорожного движения. План содержания дорог представляет обзор состояния дорог, частоты дорожного движения, а также план по финансированию содержания дорог. Исследование показало, что 29,8% проанализированных дорожных сетей в волости Ляэне-Харью находятся в удовлетворительном состоянии, а практически половина (49,3%) – в плохом и очень плохом состоянии. Позитивная новость в том, что 96% велосипедных дорожек в хорошем состоянии. План содержания дорог в дополнение к дорогам и частоте дорожного движения включает также мосты, трубы и автостоянки. Достижение только «хорошего» уровня состояния дорожной сети требует еже-

годных инвестиций в размере не менее 1,8 млн евро в год. Это значит, что потребность в инвестициях высока. Из фонда выравнивания и поддержки в 2022 году волость Ляэне-Харью получила на содержание дорог 559 769 евро, а на 2023 год предусмотрено 474 716 евро. Уменьшение поддержки в первую очередь связано с изменением протяженности дороги, принятой за основу распределения средств. В 2022 году она составила 850,165 км, а в 2023 году – 683,045 км. На заседании 28 марта собрание приняло решение оставить без удовлетворения жалобу родителей, связанную с закрытием здания школы в Лехола.

Прежде чем принять решение, собрание тщательно изучило представленные в жалобе аргументы, а также мнения родителей. Собрание приняло во внимание проблемы, вызывающие обеспокоенность у родителей, например удлинение пути в школу, и добавило, что путь в школу ни одного ребенка не будет занимать больше времени, чем установлено законом. Школы, предлагаемые в качестве альтернативы, по-прежнему будут находиться недалеко

Начало >>> стр 1

причем эстонские и русские дети будут учиться вместе. Количество групп не изменится. В коллективе происходят изменения. Русскоязычные преподаватели с соответствующей языковой категорией продолжают работать в качестве ассистентов преподавателя. К сожалению, те, кто не имеет этой категории, уже не смогут остаться на работе. В каждой группе есть преподаватель-эстонец и ассистент преподавателя, которые помогают детям в их учебной деятельности. Все занятия в детском саду проводятся на эстонском

языке, включая уроки движения и музыки. Останутся также преподаватель эстонского языка и логопед. В начале апреля родители получат более подробную информацию об изменениях на следующий учебный год.

Мы также проведем информационную встречу для родителей в начале сентября, чтобы дать более подробный обзор того, как будет проходить обучение в группах.

Если у родителей есть опасения, предложения или даже страхи по поводу учебной деятельности в детском саду, воспитатели детского сада и

совета

от дома. Волость также запустит школьный автобус между деревней Лехола и Клоога. На собрании также пояснили, что в здании школы Лехола сложно выполнять государственную учебную программу начальной школы, поскольку там нет рабочего и технологического класса, а также нет возможности использовать учебную кухню на уроках домоводства. Есть и значительные недостатки в проведении уроков физкультуры по учебной программе. Сейчас детей из школы Лехола, например, на уроки домоводства и техники возят на автобусах в школы Лауласмаа и Клоога. Перевод учебной деятельности позволит детям проходить обучение в одном месте и в предусмотренных условиях, также не нужно будет тратить время на автобусные поездки посреди учебного дня. Были и другие причины в поддержку решения собрания.

В свете всего этого реорганизация школы Лауласмаа повысит качество образования, чего также желали родители.

Предыстория: в конце прошлого года было принято решение о реорганизации школы Лауласмаа, в результате чего учебная деятельность на уровне начальной школы в здании

школы Лауласмаа в Лехола будет прекращена. Поскольку в волости большая нехватка мест в детских садах, а здание школы в Лехола изначально строилось именно как детский сад, то это место является наиболее практичным в качестве здания для детского сада. Это также повысит качество образования, учитывая вышеназванные причины. Решение получило как положительные отзывы, так и возражения. Так, 12 родителей подали жалобу на решение волостного собрания от 20.12.2022, которая на заседании не была удовлетворена.

Установлены предельные нормы расходов на жилье в расчете пособия по прожиточному минимуму

В задачи единицы местного самоуправления входит также не реже одного раза в год рассматривать и устанавливать предельные нормы расходов на жилье, являющиеся основанием для расчета пособия по прожиточному минимуму. На заседании собрания 28 марта постановление было одобрено. По сравнению с предыдущими предельными нормами изменились четыре категории расходов, это связано с тем, что расходы у людей выросли. Предельные нормы были изменены следующим образом: с 8 до 12 евро в месяц для арендной платы; стоимость тепловой энергии или топлива,

используемого для снабжения горячей водой, была увеличена с 10 евро на каждого члена семьи в месяц до 15 евро в месяц. Кроме того, стоимость потребляемой воды и канализации, которая составляла до 15 евро на каждого члена семьи в месяц, теперь увеличилась до 20 евро в месяц. Последним изменением стала стоимость электроэнергии для семьи из одного члена, которая составляла до 35 евро в месяц и 12 евро за каждого последующего члена семьи в месяц, теперь же – до 40 евро в месяц для семьи из одного члена и 15 евро за каждого последующего члена семьи. Все расчеты исходят из каждодневных расчетов и того, что показывали расходы на жилье до сего времени, т. е. происходят из реального расхода.

Прекращена детальная планировка, составленная в 2005 году

Владелец недвижимости в Сёэди подал заявление о прекращении детальной планировки «Деревни викингов» в Падизе. Детальная планировка была инициирована в 2005 году, и поскольку цель первоначальной планировки теперь изменилась, нет необходимости в дальнейших действиях. Кроме того, незавершенная детальная планировка не позволяет заинтересованным лицам получить права застройки на своей недвижимости. Собра-

ние приняло проект, которым прекращается составление детальной планировки «Деревни викингов» в Падизе в волости Ляэне-Харью.

Получено разрешение на установку информационных щитов и указателей

MTÜ Aktiivne Padise в деревне Падизе, на восточном берегу реки Клоостри, в культурном ландшафте между городищем и монастырем Падизе хочет построить увлекательную и познавательную тропу с указателями для изучения истории природы и культуры протяженностью ~4,3 км. Поскольку 2000 м из них проходят по различным тропам, принадлежащим волости, требуется также получить от нее разрешение, которое и было выдано на заседании собрания 28 марта. Падизе – это место с давней богатой историей, здесь сохранилось множество объектов, достойных внимания, а информационные щиты с указателями создадут полноценный пешеходный маршрут. В общей сложности на всей тропе запланировано 30 информационных щитов и 11 указателей. С этой целью MTÜ Aktiivne Padise хочет подать заявку о получении финансирования в проект субсидирования LEADER. Данное решение не повлечет дополнительных расходов для волости, а жителям и гостям подарит новые приятные впечатления. ●

директор всегда готовы помочь и поговорить с ними. Для каждой проблемы или задачи всегда найдется решение.

Каковы самые большие трудности?

Большая сложность заключается в том, чтобы организовать обучение и заставить все это работать. В конце концов, мы не знаем, как все это будет функционировать. Опасения видны с обеих сторон. Это для всех новый опыт. А каждый старт является немного трудным и сложным. Преподаватели знают друг друга как хороших коллег, но не все работали друг с другом в одной группе.

Поэтому мы не знаем точно, каким будет результат, как и какими жертвами он будет достигнут. Стараемся спокойно начать двигаться к своим целям. В конце концов, задача остается прежней – учить детей, давать им интересные знания и задачи для их повседневной деятельности. Просто теперь, когда это смешанная группа, у вас могут возникнуть трудности с объяснением темы, потому что вы не знаете значений или слов. Если некоторые ученики в чем-то запутались, от учителя требуется много усилий, чтобы последовательно разъяснить всем тему/вопрос/задание. Так что новый

учебный год будет интересным для всех. Будем надеяться на лучшее.

О своем опыте изучения языка рассказывает Анастасия.

Я – Анастасия и хочу поделиться с вами своим опытом. Я училась в школе с языковым погружением, где многие предметы все-таки шли на русском языке. Окончив школу, я решила, что хочу продолжить обучение в Тартуском университете. Мое знание эстонского было недостаточно хорошим, но мне все-таки удалось поступить в университет. Первый год был

очень сложным. Кроме того, однокурсники не хотели брать меня в команду на групповых заданиях. При защите курсовой мне тоже пришлось стараться больше других, чтобы во время выступления было не стыдно за свое знание языка. Я читала книги и смотрела передачи на эстонском языке. Еще у меня появились друзья-эстонцы, благодаря чему я начала больше говорить по-эстонски. Не нужно бояться перехода на эстонский язык. В будущем это принесет много преимуществ, ведь, помимо учебы, будет проще найти работу. ●

РЕДАКЦИЯ

Физическая грамотность эстонцев в опасности

Менее половины эстонских детей достаточно активно двигаются каждый день, только треть – по выходным. Особенно снижается активность среди детей предподросткового возраста, резко увеличивается доля времени, которое они проводят сидя. Они наши завтрашние взрослые!

ЯННЕ ТОМБЕРГ

Руководитель проекта «Год движения 2023»
Центр компетенции по физической активности

Исследования показывают, что чем меньше ребенок двигается, тем с более пассивным образом жизни и слабым здоровьем взрослый из него получится. Родители играют самую большую роль в формировании детских ценностей и привычек, связанных с движением. Воспитывая ребенка и представляя себе его будущее, мы часто ориентируемся на его успехи в учебе и будущей трудовой карьере, но уделяем ли мы столько же внимания тому, чтобы у ребенка развивались способность и желание жить активной и здоровой жизнью?

Подобно тому, как для обучения грамоте надо начинать с изучения букв и звуков, а затем, шаг за шагом, последовательно занимаясь, в конце концов научиться читать, понимать и писать тексты, развивается и физическая грамотность путем приобретения навыков и опыта. Важно ли для нас как родителей, наряду с изучением иностранных языков или математики научить ребенка лазить, прыгать, бегать, балансировать, бросать, пинать или ловить мяч в детском возрасте, когда гораздо легче развивать координацию, равновесие и ловкость, чем во взрослом возрасте? Важно ли, чтобы ребенок понял, что можно залезть на дерево, что бросать камешки в воду у кромки водоема – это здорово, чтобы он осмелился перепрыгнуть через канаву или получил бы похвалу за то, что пытается удержать равновесие на бордюрах – все это обязательные условия для того, чтобы ребенок вырос во взрослого человека, который готов к жизни, уверен в себе, мотивирован вести активный образ жизни и быть свободным в своем выборе. Так ли это важно, как и свобода выбора профессии, чему хотим положить начало хорошим образованием?

Может, вместо этого мы могли бы двигаться вместе?

Все начинается с ценностей, которые

формируются дома – подаем ли мы как родители пример своим детям или сидим в телефоне, ожидая ребенка с тренировки, вместо того, чтобы посвятить этот час ходьбе, бегу или тренировке? Надеемся ли отдохнуть в выходные перед экраном после тяжелой рабочей недели, вместо занятий на свежем воздухе, похода, катания на лыжах или санках с детьми? Ездим ли на машине от двери к двери для удобства и экономии времени, боремся ли мы за парковочные места, чтобы сознательно планировать время, чтобы преодолеть небольшое расстояние пешком? Направляем ли мы ребенка к интерактивной «няне», чтобы он меньше бегал, прыгал и суеился в комнате, или находим место и время, где он может это сделать? Может, вместо этого мы могли бы двигаться вместе?

Многое начинается еще в младенчестве ребенка, когда родители покупают для своего малыша очень дорогую коляску, которой часто пользуются слишком долго. Почему? Потому что удобнее гулять с ребенком на свежем воздухе с коляской, без постоянной борьбы с непоседой, когда он постоянно двигается не в том направлении, куда хотелось бы родителю. Конечно, коляска также необходима ребенку, который уже умеет ходить, например, когда нужно быстро перемещаться с ребенком из одной точки в другую, но не будем забывать, что ни один здоровый ребенок не должен проводить всё время на улице в коляске, обязательно нужно передвигаться и на ногах.

Малышам покупают самую модную непромокаемую одежду, но испачкать ее на улице практически невозможно! Есть случаи, когда воспитателей детских садов обвиняют в том, что ребенок испачкал одежду в детском саду. Наоборот, это должно быть целью, ведь грязная одежда – это признак того, что ваш ребенок был очень активен на улице!

Каждый четвертый ребенок, идущий в первый класс, имеет лишний вес
Мы все больше и больше говорим о про-

блемах психического здоровья молодых людей. Положительное влияние движения на психическое здоровье, снижение тревоги и стресса было доказано исследованиями, и это конкретный ключ к тому, как родители могут предотвратить будущие проблемы своих детей или даже облегчить проблемы, которые уже появились сегодня. Если проходить даже часть пути в школу пешком, проводить перемену на свежем воздухе, уровень гормонов стресса и чувство умственной усталости снизятся. Все это способствует успешной учебе, повышает удовольствие от посещения школы и улучшает отношения со сверстниками. С другой стороны, если вы в детстве не приобрели достаточного количества двигательных навыков, радости от движения или у вас нет привычки двигаться, вы, вероятно, не будете знать, как использовать это средство помощи в любом возрасте.

По данным Института развития здоровья, каждый четвертый ребенок, идущий в первый класс, имеет избыточный вес, а в четвертом классе – каждый третий. Более половины взрослого населения имеет избыточный вес, и, несмотря на то, что средняя продолжительность жизни в Эстонии понемногу увеличивается, почти четверть жизни этих людей проходит в борьбе с различными проблемами со здоровьем – примерно 20 лет. Если бы это число было на среднем уровне Евросоюза, мы бы выиграли как минимум 5-8 лет, когда у человека было бы больше энергии, чтобы заниматься работой и досугом, а не тратить деньги на лекарства и время на укрепление здоровья или даже лечение.

Физическая грамотность не приобретается сидя

Найдите минутку и подумайте о том, что первое приходит вам в голову, когда вы планируете качественно провести время со своим ребенком: кино и попкорн или активные занятия в тренажерном зале, бассейне или на свежем воздухе?

Как вы отмечаете семейные события, включает ли это прием пищи и мероприятия в помещении, которые часто заканчиваются проведением времени у экранов, или мы можем получить такое же удовольствие от движения на свежем

Переход на карточки продовольственной помощи в Харью и Рапламаа (включая город Таллинн)

С 24 апреля 2023 года Министерство социальных дел вместе с победителем тендера госзакупок Rimi Eesti Food AS пилотирует новую систему карточек продовольственной помощи в Харью и Рапламаа. Новая система заменит прежнюю систему распределения закупаемой государством продовольственной помощи в регионе. Если до сих пор продовольственная помощь в основном состояла из круп, консервов и других продуктов с длительным сроком хранения, то с новой системой человек может выбирать, какие продукты питания он хочет приобрести в рамках поддержки.

На карточку продовольственной помощи ежеквартально перечисляется 30 евро на человека. На семью выдается одна карточка продовольственной помощи, на которую перечисляется сумма помощи для всего домохозяйства. Помощь должна быть использована в течение квартала, поскольку оставшаяся сумма на новый квартал не переносится. По карточке продовольственной помощи можно покупать только продукты и предметы первой необходимости.

Список получателей продовольственной помощи составляется на основании заявлений о получении и получателей прожиточного пособия и пособий местных самоуправлений, потребность которых в помощи была оценена при подаче заявления о получении пособия. Соответствующая карточка доставляется получателю продовольственной помощи либо почтовой службой, либо социальным работником.

Помимо Харью и Рапламаа, в этом году планируется перейти на карточки продовольственной помощи и в других

регионах. Объявлен тендер госзакупок, чтобы охватить и другие уезды, где мы ждем предложений и от компаний с сетью магазинов по всей Эстонии.

По словам министра социальной защиты Сигне Рийсало, переход на новую продовольственную карточку – это шаг, который позволяет семье выбирать необходимые и предпочтительные продукты для своего домохозяйства и снижает нагрузку на социальных работников местных самоуправлений и сотрудников Продуктового банка. «В прошлом году количество получателей продовольственной помощи выросло в геометрической прогрессии, и для обеспечения необходимой помощи система продовольственных карточек является одним из способов улучшить условия жизни людей».

По словам генерального директора Rimi Вайдо Падумяэ, запуск новой системы – это интересный вызов для компании. «Помощь нуждающимся в сотрудничестве с Продуктовым банком всегда была важна для Rimi. Предстоящее сотрудничество с государством дает нам возможность внести еще больший вклад в развитие общества, помогая тем людям, которые больше всего нуждаются в поддержке», – прокомментировал генеральный директор Rimi.

Тea Варрак, руководитель направления готовности к кризисам Министерства социальных дел добавила, что система продовольственных карточек является новаторским решением во всей Европе. Были предприняты попытки перехода, но ни одна страна еще не перешла полностью на систему продовольственных карточек. «До сих пор мы в сотрудничестве с Эстонским продуктовым банком четыре раза в год раздавали нуждающимся

Кто получает продовольственную помощь от Европейского фонда помощи?

- получатели прожиточного пособия
- претенденты на получение прожиточного пособия, которые имели бы право на получение прожиточного пособия в связи с их доходом, но которым местное самоуправление решило не выплачивать пособие
- претенденты на получение прожиточного пособия, доходы которых после вычета подлежащих оплате расходов на жилье (в установленных пределах) превышают установленный прожиточный минимум до 15%
- получатели пособий в зависимости от дохода семьи
- люди, пользующиеся услугами приюта (ночлежный дом для бездомных)

Критерии получения продовольственной помощи одинаковы для всех по всей Эстонии.

Распределение продовольственной помощи финансируется из фондов ESF+ Европейского Союза.

продовольственную помощь, состоящую в основном из круп, консервов и других продуктов с длительным сроком хранения. Теперь же, благодаря новой системе, люди смогут сами выбирать, какие продукты они хотят получить». •

МИНИСТЕРСТВО СОЦИАЛЬНЫХ ДЕЛ

воздухе в приятной компании? Стоит попробовать!

В последней публикации Лаборатории движения Тартуского университета «Движение, обучение и хорошее самочувствие» физическая грамотность определяется как способность и желание человека вести активный и здоровый образ жизни. Это включает в себя мотивацию, уверенность в себе, разносторонние физические способности, навыки и знания, а также умение ценить активный образ жизни и понимать личную ответственность. Ребенок и молодой человек с хорошей физической грамотностью не только

владеют определенной спортивной дисциплиной, но и имеют более широкие знания и навыки движения, позитивно и с энтузиазмом относятся к движению, поэтому у них есть все предпосылки для того, чтобы быть активным в повседневной жизни и во взрослом возрасте.

К сожалению, физическую грамотность нельзя приобрести сидя, для этого нужно двигаться и быть активным. 2023 год – Год движения. Сделайте его своим годом! Сделайте его годом, с которого ваш завтрашний взрослый будет получать радость движения и начнет проживать здоровые годы жизни. •

В марте в волости
**родились 13 детей –
шесть мальчиков и
семь девочек.**



Скончались 16 жителей волости.

В волость **переехали 70 новых жителей**, а в другие регионы Эстонии убыли **54 человека**.

Также в марте **на родину вернулись** временно проживавшие в нашей волости **27 украинских военных беженцев**.

По состоянию на 1 апреля число жителей волости составляет **13 630 человек**.



Серия движения Ляэне-Харью 2023

ОРГАНИЗАЦИЯ ДВИЖЕНИЯ

В субботу, 6 мая, впервые состоится первый этап серии движения Ляэне-Харью – Лауласмаа движается. Для дистанции 5 км будет дан старт в 12:00. Ожидается участие около 300 человек. Поэтому просим жителей района, участников дорожного движения и пешеходов заблаговременно ознакомиться с дорожной информацией и схемами.

По возможности рекомендуем планировать свою деятельность вне соревнований и быть внимательными во время движения в день соревнований.

МАРШРУТ ДВИЖЕНИЯ УЧАСТНИКОВ НА ТРАССЕ 5 КМ:

Пешеходно-велосипедная дорожка Клоогаранна – Пости теэ – Кирья теэ – Сиде теэ – Куузику теэ – Кылтсу теэ – пешеходно-велосипедная дорожка Клоогаранна

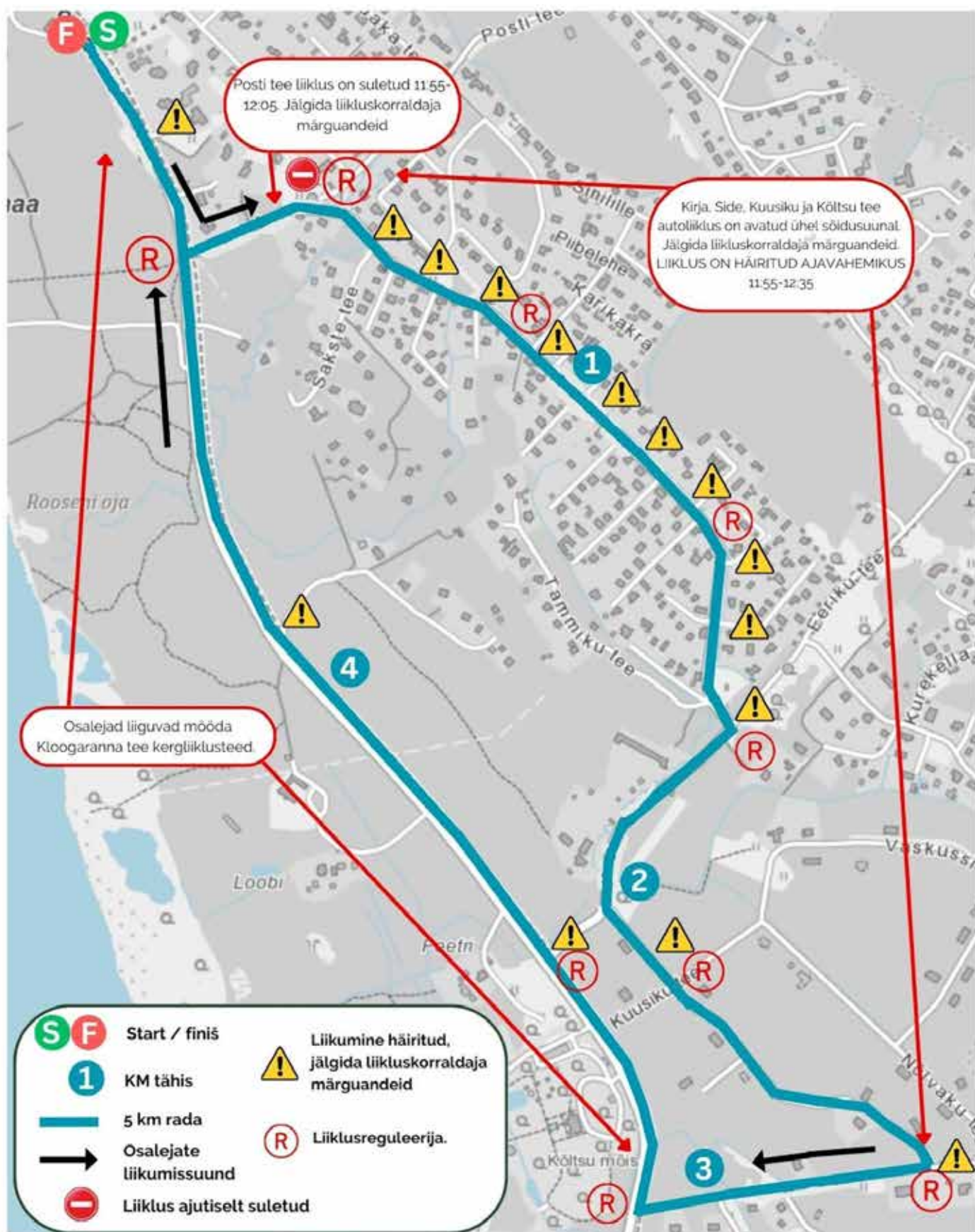
- Для проведения акции и обеспечения беспрепятственного прохождения участников движение на Пости теэ будет временно остановлено с 11.55 до 12.05.
- Движение на Кирья, Сиде, Куузику и Кылтсу теэ будет открыто в одном направлении. Направления движения разделены конусами – просим участников

движения учитывать это при выборе скорости движения.

- В связи с установкой и уборкой средств управления дорожным движением, движение транспорта вблизи трассы соревнований может быть нарушено с 10.00 до 13.00.
- Движение будет открыто в обычном порядке, как только пройдут участники и будут собраны средства управления дорожным движением.

Движение во время мероприятия регулируется лицензированными регулировщиками. ●

МЕРОПРИЯТИЯ В ЛЯЭНЕ-ХАРЬЮСКОЙ ВОЛОСТИ			В АПРЕЛЕ – ИЮНЕ 2023 ГОДА
21.04	18:00	Концерт-ужин с Лийзи Койксон	Падизе Кагель (информации 5598 7158)
21.04	11.00-11.30	Даём второй шанс	Клоогаранна теэ 20, Лауласмаа
21.04	12.00-13.00	Даём второй шанс	Парковка Падизе Peetri Pizza
23.04	12.00-15.30	Ориентирование Юрьева дня в Падизе	Сбор на площади за народным домом Падизе
25.04	20.00-21.00	Мнемовикторина Лауласмаа «MAITEAJU»	Клоогаранна теэ 26, Лауласмаа
27.04	16.00-17.00	Встреча с писателем и известным кинорежиссером Мартином Алгусом	Волостная библиотека Ляэне-Харью, Раэ 38, Палдиски
29.04	19.00	Группа LÄRP#1 Tanja и DJ Аивар Рави	Центр Культуры Ляэне-Харью, народный дом Падизе
6.05	10.00-13.15	Серия движения Ляэне-Харью 2023 Лауласмаа 5км	На площадке перед спортивным зданием школы Лауласмаа
14.05	11:00	Бранч по случаю Дня матери	Падизе Кагель (информации 5598 7158)
19.05	10.00-13.00	День донора	Волостная управа Ляэне-Харью, Раэ тн 38, Палдиски
3.06	10.00-13.00	Серия движения Ляэне-Харью 2023 Падизе 5км	За народным домом Падизе



NB! Просим участников дорожного движения запастись терпением и временем! Благодарим за понимание.

По вопросам, связанным с дорожным движением, обращайтесь: Электронная почта: info@lhjooks.ee или телефон: +372 5617 8643
Информация о Серии движения Ляэне-Харью: www.lhjooks.ee

ЗЕЛЕНАЯ ВОЛОСТЬ



KESKKONNAAMET



Охрана природы – дело каждого

Беречь природу Эстонии нужно каждому из нас. Разнообразие жизни в окружающей нас среде зависит от наших собственных выборов и поступков. Свой вклад в охрану природы - это каждое ваше добровольное и сознательное действие, которое способствует сохранению видов и их мест обитания.

О МНОГООБРАЗИИ ЖИЗНИ:

Природа Европы и ее многообразие находится в опасности из-за интенсивного землепользования. Заповедники крайне важны для сохранения природы, однако только их одних недостаточно.

В течении прошлого столетия в Эстонии исчезло 95% сообществ луговых растений, которые были основой биоразнообразия. А природные леса занимают лишь 2% от всей площади наших лесов.



Обратите внимание на свою роль в поддержании биоразнообразия

Каждый может внести свой вклад в сохранение биоразнообразия своим выбором и сознательными действиями, тем самым извлекая пользу и для себя, ведь от природы мы получаем все необходимое для жизни – пищу, воду, кислород, материалы для строительства и одежды, топливо, лекарства, а также спокойствие и тишину, так необходимые для психического здоровья.

Одно простое и получившее поддержку предложение для садовника – оставить часть травы во дворе нескошенной. Нескошенные участки травы помогают увеличить разнообразие видов и поддерживать опылителей. Информировуйте соседей и прохожих о сохранении биоразнообразия в некоторых более диких на вид уголках сада, отметив нескошенные участки травы с помощью табличек: «Я здесь сохраняю биоразнообразие!» или «Я не ленивый – я сохраняю здесь биоразноо-

образие!» Таблички можно найти на сайте Департамента окружающей среды (<https://keskkonnaamet.ee/looduskaitsekuu>), каждый может распечатать их и прикрепить к подходящей основе в своем саду.

Другие способы сохранения биоразнообразия:

- узнайте о важных местах обитания видов, чтобы уметь их обнаружить и сохранить;
- выращивайте обильно и долго цветущие растения на грядках, в балконных ящиках и в садах, они дают пищу пчелам, шмелям и бабочкам;
- собирайте на природе семена наших луговых видов и выращивайте их в своем саду. Каждый квадратный метр с родными цветущими цветами – это кусочек нашей собственной природы;
- установите в саду гнезда для птиц и гостиницы для насекомых;

- нескошенный уголок сада, гниющий ствол дерева, старая каменная ограда, ворох листьев, куча веток и замшелый камень благоприятствуют биоразнообразию;
- сохраняйте небольшие источники воды – лужи, пруды, каналы, ручьи важны для многих видов как места обитания и питья;
- кусты и живые изгороди служат местом гнездования и укрытия для птиц;
- используйте натуральные средства защиты растений вместо синтетических, например, крапивную воду;
- не боритесь с сорняками там, где они вас не беспокоят – сныть, одуванчик, чертополох и многие другие виды, считающиеся доставляющими беспокойство, очень важны для опылителей и других насекомых.

Ваши действия имеют значение! ●

Предотвращение продовольственных потерь спасает окружающую среду и кошелек

В 2023 году зеленая команда сообщества Ляэне-Харью сосредоточит усилия на внедрении идеи о предотвращении продовольственных потерь.

КАЙРИ НИЙНЕПУУ-МАРК

Член зеленой команды сообщества

15. апреля в ресторане Lahepere Villa прошел очередной семинар Targa Valiku Praktikum («Умный выбор»), посвященный планированию питания и предотвращению потерь продуктов в домашнем хозяйстве. В атмосфере вдохновения шеф-повар Сильвер Саа на глазах участников приготовил вкуснейшие блюда, а хозяйка Хелен Вихтол рассказала об экологически ориентированной позиции ресторана. Lahepere Villa имеет экологический знак Green Key, которым отмечается природосберегающая и устойчивая деятельность туристического предприятия.

Исследование, проведенное в сотрудничестве SEI Tallinn и Эстонского университета естественных наук, показывает, что эстонские домохозяйства ежегодно производят около 61 кг пищевых отходов на одного человека. Это относится не только к растрачиванию еды, но также к мусорному потоку и неразумным расходам, связанным с продуктами питания. Примерно 42% пищевых отходов составляют продовольственные потери, т. е. потраченная напрасно пища, которая по какой-то причине остается несъеденной и выбрасывается. Согласно исследованию, основной причиной продовольственных потерь была порча пищевых продуктов, из-за которой пищу выбрасывали почти в половине (49%) случаев. Так, можно утверждать, что наиболее распространенной причиной растрачивания еды является плохое планирование приемов пищи и нехватка времени. Вместе с тем большие продовольственные потери были отмечены и у семей с более низким доходом. Можно предположить, что такие семьи покупают дешевые или уцененные продукты оптом, но вовремя съесть их не успевают и выбрасывают, когда они портятся. •



Lahepera Villa

АВТОР ЛАУРИ ЛААН

Что делать, чтобы продукты не попадали в мусорное ведро?

- планируйте питание вместе с семьей заранее и отправляйтесь в магазин со списком продуктов. Покупая впрок, следует тщательно продумать, сможете ли вы съесть продукты до того, как они испортятся, а также сможете ли вы хранить их так, чтобы они не испортились.
- заморозить можно практически все, в том числе готовую еду и хлеб.
- ваши нос и глаза важнее, чем дата на упаковке. Срок годности часто бывает информативным.
- у каждого вида продуктов должно быть свое место в холодильнике — знайте правила хранения в своем холодильнике.
- организуйте продукты в холодильнике по датам.
- делитесь остатками еды с соседями или общиной. Поделитесь едой, которую вы не можете или не хотите употреблять сами, или отнесите ее в ближайший шкаф для обмена продуктами. Шкафы для обмена продуктами, установленные зеленой командой сообщества, находятся в Палдиски, Лауласмаа, Вазалемма, Лехола, Рапла, Кейла, Пылтсамаа, Пылва, новые места добавляются постоянно.

Запись семинара и подробная информация на сайте rohevald.ee.

С 18 по 23 мая 2023 состоятся военные учения!

На территориях Сууркюла, Вескикюла, Мазру и Эмари волости Ляэне-Харью. В учениях будут использоваться средства имитации.

Жители Ляэне-Харью познакомились с деятельностью в темное время в Уэльсе.

Хотя дыхание весны уже витает в воздухе, скоро наступят скандинавские темные ночи и мрачная осенняя погода. Чтобы жители и гости Северо-Западной Эстонии могли лучше понять влияние темноты и светового загрязнения на людей и природу, а также узнать, как сделать жизнь в сельской местности более оживленной, Ляэне-Харьуский совет сотрудничества принимает участие в проекте международного сотрудничества Dark Sky, название которого в Эстонии «Звезды Северо-Западной Эстонии – развитие науки, продуктов питания и туризма».

МАРЬЕ СУХАРОВ

Ляэне-Харьуский совет сотрудничества

С 6 до 11 марта в рамках проекта Dark Sky проходила ознакомительная поездка в Уэльс. В основном были посещены организации сферы социального предпринимательства, а также местные производители продуктов питания и туристические компании. Мы встретились с представителями принимающей организации AGW & Menter Môn Cuf (Уэльс, Великобритания) и представителями Уэльской обсерватории Dark sky. Помимо эстонцев, во встрече в рамках проекта приняли участие литовские и австрийские партнеры.

В Уэльс отправились представители членов Ляэне-Харьуского совета сотрудничества: Аге Виймсалу (Трепрожа Сахвер), Кяти Теар-Рийсаар (Ляэне-Харьуская волость), Эйнар Алликсаар (Волость Сауэ), Райдо Ноттон (хутор Коплимадизе) и Кайре Луук (Ляэне-Харьуский совет сотрудничества).

Помимо интересных посещений в рамках проекта и радушного приема, все участники проекта высоко оценили прекрасную природу Уэльса – заснеженные горы и каменные ограды, простирающиеся до самого горизонта, в которых резвились тысячи овец в своих мягких шубках.

По словам Аге Виймсалу, хозяйки ресторана Трепрожа Сахвер, полученные в Уэльсе впечатления стали для нее как новым открытием, так и чем-то приносящим радость узнавания: «Мы посетили Северный Уэльс, большую часть времени провели на острове Англси, где до сих пор говорят на местном валлийском языке, и



????.

FOTO: DYLAN PARRY EVANS PHOTOGRAPHY

туризм является основной отраслью экономики. Сельские районы Уэльса сталкиваются с теми же проблемами, что и мы: молодые люди переезжают в большие города, а количество государственных услуг сокращается. Тем не менее, местные жители очень энергичны, и во многих небольших деревнях с помощью общественных лидеров созданы различные центры – медицинский центр, паб, молодежная комната, центр деятельности для людей с особыми потребностями, службы логистики, бесплатная столовая, рынок с местными продуктами и т. д.

Нас всех также удивила местная «суперзвезда» Ричард Холт, чьи продажи плиток шоколада и похожей на пончики выпечки с фабрики Melin Llynop заставили нас ахнуть, а сафари с большими пластиковыми животными выглядело невероятно. В рамках Уэльского проекта Dark sky было умело продемонстрировано очарование изолированности региона и отсутствие светового загрязнения. Увлекательные сказки о звездном небе и познавательный фильм, снятый вместе с детьми, безусловно, могли бы сделать астрономии интересной для всех».

Советник по развитию волости Ляэне-Харью и руководитель Paldiski Tegusad Кяти Тир-Рийсаар, получившая новые идеи во время проектных встреч, особо отметила оснащенный военным снаряжением клуб Iorweth Arms, где пожилые люди работали волонтерами. «Я также получила ценный опыт от посещения одного учреждения, в котором люди с особыми потребностями печатали узоры на различных предметах: чашках, футболках, украшениях и т. д. Еще одним событием, которое заставило меня задуматься, стало

посещение женской тюрьмы, действовавшей в начале 20 века. Исторически очень привлекательная туристическая достопримечательность, с узкими пространствами, мрачными красками и аутентичностью той эпохи. Но я бы предпочла не посещать тюрьму в темное время», – добавляет Кяти.

Участник проекта Райдо Ноттон, посвятивший себя привлечению внимания людей к тропам здоровья, был тронут активными действиями жителей Уэльса и поймал себя на мысли: «Возможно, мы в Эстонии слишком много стараемся пользоваться Skype, возможно, нам следует больше инвестировать в более простые вещи».

Эйнар Алликсаар, отвечающий за успешную работу Народного дома Лайтсе, утверждает, что обеспокоенность местных активистов по поводу Brexit была также затронута во время учебной поездки в Уэльс. Как быть дальше, как обойтись без дополнительной поддержки Евросоюза? Местное правительство пообещало поддержать, но гораздо меньшими суммами. Тем не менее, местные активисты настроены оптимистично и готовы действовать.

Наконец, добавляет Аге, в связи с увиденным и пережитым запомнилась мысль, высказанная высоко в горах национального парка Snowdonia его создателем Роботом Джонсом: «Мы должны научиться узнавать, каковы наши ценности и преимущества нашего местоположения. Эти ценности и преимущества определенно есть, их просто нужно искать».

В этом году нас ждут интересные встречи в рамках проекта в Австрии и Литве. Партнеры прибудут в Эстонию в мае. ●

Геопарк Северо-Западной Эстонии помогает оценить уникальность нашей природы

Северо-Западная Эстония известна своей удивительной природой. Например, здесь находятся самая длинная часть Балтийского глинта, гигантские валуны, кратер Нойгрунд и глыбовые брекчии, несколько водопадов и каскадов, карьеры и многое другое! А знаете ли вы, что в Вазалемма до сих пор добывают особый вазалеммский «мрамор», который образовался миллиарды лет назад, когда землю покрывал древний океан? Этот мрамор можно увидеть во многих зданиях в этом районе.

КАРЕТ ШЕНБЕРГ

Руководитель совместных маркетинговых проектов Северо-Западной Эстонии

Геологические природные ценности Северо-Западной Эстонии могут стать частью глобальной сети геопарков ЮНЕСКО. Для этого под руководством Ляэне-Харьюского совета сотрудничества была воплощена в жизнь

идея геопарка Северо-Западной Эстонии. Стратегию развития геопарка разрабатывает Таллиннский университет.

Цель геопарка Северо-Западной Эстонии – стимулировать туризм в регионе, ценя при этом геологические памятники природы региона. Для повышения осведомленности об окружающей среде и популяризации геологии находятся возможности сохранения геологического наследия и создания дополнительной ценности для предприятий, работающих в регионе, чтобы привлечь заинтересованных в изучении региона людей из ближнего и дальнего зарубежья.

Под руководством Таллиннского университета студенты также участвуют в сборе базовых данных для геопарка в рамках предметного проекта ELU «Создадим

историю Северо-Западной Эстонии». В результате проекта будет подготовлен перечень возможностей того, как в будущем извлечь выгоду из геопарка Северо-Западной Эстонии согласно характеристикам возможной территории геопарка. Презентация результатов проекта состоится **16 мая в Палдиски, в таверне Peetri Toll**. Ждем в Палдиски всех, кто заинтересован высказать свое мнение по поводу создания

геопарка Северо-Западной Эстонии и возможных направлений развития.

Кроме того, в этот же день состоится презентация планов крупнейшего в Северо-Западной Эстонии фестиваля впечатлений **Porikuu 2023**. Дополнительную информацию об инфодне Северо-Западной Эстонии можно найти на сайте Ляэне-Харьюского совета сотрудничества <https://www.vomentaga.ee> •



Сбор опасных отходов в Волости Ляэне-Харью состоится 20 мая

В субботу, **20 мая 2023 года**, в волости Ляэне-Харью состоится сбор опасных отходов, в ходе которого жители волости смогут бесплатно сдать образовавшиеся в домашнем хозяйстве опасные отходы.

Сбор опасных отходов позволит жителям волости Ляэне-Харью бесплатно сдать опасные бытовые отходы, такие как:

- старые краски, типографские краски, растворители, лаки, клеи и их остатки;
- батарейки и аккумуляторы;
- старые масла, промасленная ветошь, масляные фильтры;
- старые лекарства;
- люминесцентные лампы и другие отходы, содержащие ртуть;
- растворители, кислоты, пестициды;
- упаковки, содержащие опасные вещества или загрязненные ими, и т. д.

Сбор отходов предназначен только для частных лиц. Опасные отходы от предприятий не принимаются. Предприятия обязаны сдавать опасные отходы переработчикам, имеющим соответствующее разрешение на утилизацию отходов.

Во время сбора опасных отходов не принимается старое электрическое и электронное оборудование, эфирит или автомобильные шины. Комплектное электрическое и электронное оборудование, например холодильники, сти-

ральные машины, компьютеры, телефоны, радио, телевизоры, пылесосы и т. д., можно бесплатно сдать в пункт сбора отходов Карьякюла или Кейла, а также в пункт сбора отходов Палдиски в часы работы: <https://bit.ly/3JNinUV>

РАСПИСАНИЕ СБОРА ОТХОДОВ

09.00 – 09.30	деревня Лауласмаа (стоянка школы Лауласмаа)
09.40 – 10.10	деревня Клоогаранна (стоянка на ул. Ранна)
10.20 – 10.50	поселок Клоога (парковка возле магазина MINI-TOP)
11.00 – 11.30	деревня Лехола (старый магазин)
11.40 – 12.10	поселок Вазалемма (железнодорожная станция)
12.20 – 12.50	поселок Румму (ул. Сирели, 14)
13.00 – 13.30	деревня Падизе (территория котельной)
13.40 – 14.10	деревня Харью-Ристи (магазин MEIE)
14.20 – 14.50	деревня Энглема (магазин Riina)
15.00 – 15.30	деревня Мадизе (бывшая мастерская)

NB! Пожалуйста, будьте пунктуальны: волость большая, расписание плотное и машина для сбора отходов не может стоять на остановке дольше назначенного времени! Следующий сбор опасных отходов состоится осенью 2023 года.

МАРИКА ИЛЬВЕС,

советник отдела окружающей среды и строительства волости Ляэне-Харью



LaulasmaaOTT снова начинается!

12 мая, в пятницу в 17:00, LaulasmaaOTT «От производителя к потребителю» («Otse Tootjalt Tarbijale») откроет свой третий сезон. В предыдущие годы он завоевал место в сердцах местных жителей, и OTT стал долгожданным событием вечера пятницы.

За два сезона нас посетило более 70 различных продавцов. Большинство из них - мелкие предприниматели, производящие местные продукты питания, товары, которые нельзя найти в обычном магазине, и такие торговые ярмарки являются их единственным каналом сбыта. К нашей радости, многие местные садоводы также нашли свой путь в OTT и предлагают корнеплоды, ягоды, помидоры и многое другое. В наших рядах есть продавцы издалека, а также крупные производители, для которых прямые продажи, демонстрация продукции и обратная связь также очень ценны, а их продукция обогащает ассортимент OTT. Значительное число постоянных клиентов побуждает нас постоянно искать новых продавцов, чтобы наши клиенты могли ознакомиться с качественной продукцией и у них сохранялся интерес к посещению рынка.

Новый сезон обещает быть таким же вкусным и веселым, как и предыдущие. Обещали присутствовать большинство наших основных продавцов, продукция которых известна, и часто очередь к ним выстраивается ещё до прихода самого торговца. У фермера Аллана самая длинная очередь, но, конечно же, его капуста, огурцы, картофель и свекла - настоящие, прямо с поля. То же самое с Урмасом из Сууркюла - его картофель настолько знаменит, что контактными данными приходится делиться круглый год. Вкусную выпечку и торты предоставляет Элийс из Риизипере - её творожные карманчики огромны, а булочки всегда прямо из печи. Свежий хлеб привезет Кристель из Кяэсалу из своей небольшой пекарни, а ностальгические вафли - Карин из Вазалемма. Настоящий эстонец всегда покупает мед у своего личного пчеловода, например, на хуторе Месиоя или Меренука. На каждой ярмарке должна быть рыба, копчености, мясная продукция: Копченая курица, бекон, домашние колбасы Реба-сеону из Вяэна. Интс будет подавать горячие кусочки прямо из печи, а Оскар из Лауласмаа предложит аппетитный бекон, ребрышки и острые куриные крылышки BBQ. Янек закатывает в банки особенно вкусные рыбные продукты, и мы надеемся снова получить выбор свежей рыбы из рыбного автобуса Мати. Хорошее мясо хорошо сочетается с хорошими соусами,



LaulasmaaOTT.

АВТОР АГЕ ВИЙМСАЛУ

которых много в ассортименте Тетероја Sahver - как довольно острых, так и чуть более мягких, а также джемы для сыра. Прилавок хутора Раудале всегда ломится от обилия товаров - домашние яблоки до конца сезона, консервы, соки. Света обязательно придет с луком и чесноком из Причудья, Сигрид из Падизе с куриными и перепелиными яйцами, Оливер с безумно вкусным домашним квасом, Марью с растениями. Если Ната из Украины все еще здесь, мы с нетерпением ждем ее вкуснейших пельменей и вареников, которые могут даже вызвать зависимость. Приедут и гости издалека: Нежнейшее печенье из Мульгимаа, продукты от фермеров напрямую из Греции и вина от мелких производителей прямо из французских винных погребков. Наряду с едой радуют глаз великолепные ковры Маргит и украшения Кристины. Это лишь краткий список, есть еще много производителей,

продавцов и товаров, вы просто должны прийти и убедиться в этом сами. Всю важную информацию и еженедельный список продавцов можно найти в группе LaulasmaaOTT на Facebook.

Приближается несколько особых событий, например, веселье Иванова дня, рождественское мероприятие «Лауласмагия» и конец сезона с окончанием фестиваля Rogikuu и выбором местного шеф-повара.

Мы по-прежнему встречаемся на площадке перед спортивным зданием, каждую пятницу в 17:00. Не забудьте взять с собой сумку или корзину для покупок. Уместно взять многоразовую пластиковую коробочку для зелени, выпечки или солений.

Очень ждём Вас. Вместе мы поддерживаем активность и устойчивость LaulasmaaOTT! •

АГЕ ВИЙМСАЛУ

Юридические консультации за счет государства

Мы хотим напомнить жителям Эстонии о возможностях получения юридической консультации при поддержке государства и просим вас распространить эту информацию среди жителей вашего региона.

Анализы показывают, что в сельских регионах упомянутая услуга используется мало, поэтому мы отправляем самоуправлениям дополнительное знакомящее с услугой письмо, чтобы информация дошла до всех нуждающихся в помощи и жители были осведомлены об этих возможностях. Просим опубликовать по возможности нижеприведенную информацию на сайте самоуправления, а также распространять среди жителей вашего региона другим подходящим способом. Цель спонсируемой государством юридической консультации — предоставить нуждающемуся человеку быструю, качественную и доступную первичную юридическую консультацию. Услуга предоставляется договорными партнерами Министерства юстиции.

OÜ HUGO – юридические консультации для всех проживающих в Эстонии

физических лиц, чей среднемесячный брутто-доход в квартале, предшествующем подаче заявления, составляет до 1200 евро в месяц. Исключением являются семейные дела, касающиеся прав ребенка, в случае которых предел дохода составляет до 1700 евро. Чтобы получить услугу, необходимо внести плату в размере 5 евро. За это можно получить двухчасовую юридическую консультацию на месте, а также по договоренности с лицом — по видеомосту или по телефону. Следующие три часа юридической консультации можно получить по сниженной цене — 45 евро в час. За некоторыми исключениями, юридические консультации предоставляются во всех областях права. При необходимости помощь оказывается также в составлении соответствующего требования заявления о получении государственной юридической помощи.

Юридические консультации на месте предоставляются в крупных городах Эстонии: в Хаапсалу, Йыгева, Йыхви, Курессааре, Кярдла, Нарве, Пайде, Пылва, Пярну, Раквере, Рапла, Таллинне, Тарту, Валга, Вильянди и Выру.

Юристы OÜ HUGO отвечают на юридические вопросы как на эстонском, так и на русском языке на форуме портала юридической помощи Jurist Aitab.

Дополнительная информация: <https://hugo.legal/tasuta-oigusabi/>

MTÜ Eesti Puuetega Inimeste Koda (Эстонская палата людей с ограниченными возможностями) – бесплатные юридические консультации для людей с ограниченными возможностями. <https://epikoda.ee/mida-me-teeme/noustamine/oigusnoustamine>

Eesti Pensionäride Ühenduste Liit (Эстонский союз объединений пенсионеров) – бесплатные юридические консультации для пожилых людей. <http://www.eakad.ee/tasuta-oigusabi/>

Если у вас есть дополнительные вопросы об услуге, вы можете связаться с нашими договорными партнерами, которые предоставляют услугу, или же отправить вопрос по адресу info@just.ee. •

ЕЛЕНА СЛАВИНА

Весенний женский праздник

С приходом весны происходит много изменений и в нашей жизни: просыпается природа, из под снега выглядывают первоцветы, женщины тоже меняют свой гардероб и становятся еще красивее и ярче, чем прежде. И вот в это чудесное весеннее время приходит замечательный женский день 8 марта.

В этот день всё для женщин – цветы, и песни, и солнце, и свет луны, и конечно, любовь мужчин! Вазалеммаское общество народов организовало для женщин волости большой праздничный концерт.

Перед началом концерта старейшина волости Янус Саато, очень тепло и сердечно поздравил всех женщин с праздником!

Для участия в концерте были приглашены, как и хорошо знакомые нашим зрителям артисты, так и новые:

Танцевальный коллектив «Колор» под руководством Нины Гец, Ансамбль «Былина» под руководством Людмилы Ямпольской, Вазалеммаская школа искусств под руководством Светланы Лысаковой, Полина Соловьёва прекрасно пела



и играла на скрипке, Татьяна Заборская и Виктор Пушечкин (Вазалеммаское общество народов) показали очень смешную сценку «8 марта один раз в году», Ретро бенд «Спелые ягоды».

Всеми постановками праздника занималась Марина Вирроя. Судя по бурным аплодисментам концерт зрителям очень

понравился. Для всех женщин было организовано угощение. Также была организована небольшая ярмарка народного творчества!

Благодарим Вазалеммаское общество народов во главе с Еленой Славиной за очередной красочный праздник. •

ТАТЬЯНА ТОДЕ

Творческий хутор Пагула приглашает в лесной тренажерный зал

23 апреля с 12.00 на творческом хуторе Пагула в деревне Леммару состоится толока, где лесные работы превратятся в веселую совместную деятельность. В план входят экологически безопасные лесные работы, не наносящие вреда почве и птичьим гнездам, будем угадывать поющих лесных птиц, а также наслаждаться прелестями деревенской бани и супом.

Ждем как взрослых, так и малышей. Истории о природе расскажут хозяйка хутора Ану Кягу и лесничий Мати Сепп. Участие бес-



платное, но количество участников ограничено.

«Творческий хутор» — разрабатываемая для широких масс концепция творческого решения проблем сельской жизни, предполагающая развитие сообщества вокруг деревни с участием сторон, действу-

ющих в регионе, и экологическим использованием имеющихся ресурсов.

Информация и регистрация 526 8382, kukulind.ee, anu@kukulind.ee kukulind.ee

АНУ КЯГУ
КАЙРИ НИЙНЕПУУ-МАРК

Участие группы из Карьякюла в проекте «Выращиваем картофель вместе!»

Самостоятельно выращенные продукты становятся все более популярными. Кроме того, работа руками в земле также дает эффект снятия стресса и напряжения. Важнейшей целью нашей группы является здоровый образ жизни.

КРИСТИ ВИЙК,
воспитатель детского сада Карьякюла

Многие малыши слышали, что полезнее есть здоровую пищу, но ориентироваться в этом мире им пока сложно. Две трети бодрствования дети дошкольного возраста проводят в детском саду, где они должны получать как можно более разнообразную еду.

Для повышения осведомленности детей раньше в группе на подоконнике выращивали различные растения. В прошлом году было принято решение участвовать с группой в проекте Эстонского садоводческого союза «Выращиваем картофель вместе». Каждому детскому саду-участнику был отправлен набор для выращивания картофеля,



который состоял из ящика для выращивания, почвы, удобрений, семенного картофеля «Тийна» и инструкции.

Первоначальная небольшая идея превратилась в долгосрочный процесс комплексной деятельности, охватывающей различные области как в помещении, так и на открытом воздухе. Дети участвовали в весенних и осенних садовых работах, учились обращаться с различными инструментами, получали знания о компостировании. Готовили и пробовали разные блюда — ах как вкусно!

Кроме того, дворовая площадка была дополнена посадочными ящиками, в которые каждую весну можно высевать новые семена, высаживать растения и ухаживать за ними. Наблюдать, как они превращаются в растения, ощущать запахи, готовить еду из собственноручно выращенных плодов. Экологическое сознание детей растет, горизонты открываются благодаря ручному труду, полученному опыту и прямому контакту. И самое главное, дети счастливы и у них есть опыт ручного труда! •

Наездники, тренирующиеся в деревне Ниитвялья, представляли Эстонию в жаркой арабской стране

25 февраля в Объединенных Арабских Эмиратах (ОАЭ) состоялся Чемпионат мира (ЧМ) по дистанционным конным пробегам, на котором команда Эстонии в условиях жесткой конкуренции заняла высокое 5-е место. Этим достижением в историю эстонского конного спорта была вписана новая и яркая глава!

Члены команды Лилиан Шенберг и Амаль эль Авра ОКС, Бренд Прантс и Ассман ежедневно тренируются в Хярьямаа, в деревне Ниитвялья. В состав эстонской команды также входили Катрин Калле и Мистер Тонди, Эвели Пярна и Рагацца, Тийна Куусепуу и Габриэль. Дистанционные конные пробеги — это конный спорт, который испытывает выносливость всадника и лошади, а также способность ездить по различной местности. На ЧМ спортсменам предстояло преодолеть по пустыне дистанцию в 160 км, которая была разделена на шесть кругов. После каждого круга проверялось состояние здоровья лошади, и соревнования могли продолжаться только здоровые лошади после проверки ветеринаром.

Участие в первенстве подарило эстонским спортсменам и их лошадям много новых впечатлений. Поскольку верховая езда — это особая сфера, где человек соревнуется вместе с животным, помимо спортсменов, в ОАЭ также должны были лететь и их лошади. Лошади хорошо перенесли воздушное путешествие и, несмотря на привычку тренироваться в условиях эстонской зимы, хорошо адаптировались к жарким температурам пустыни.

День соревнований был долгим и изматывающим, а старт был дан в 5:45 утра.



Наездники дистанционных конных пробегов тренируются в пустыне.

АВТОР МАРИ СААР

Соревнование в основном проходило при температуре выше 30 градусов при ярком солнце, но старт и финиш сопровождала темнота. Несмотря на сложные условия соревнований, эстонские наездники продемонстрировали мировой класс, а национальной сборной Эстонии удалось занять 5-е место в своем дебюте, обыграв

нескольких фаворитов, таких как ОАЭ, Кувейт, Оман и Катар.

Его Высочество шейх Бахрейна Насер бин Хамад Аль Халифа выиграл титул Чемпиона мира на лошади Дарко Ла Мажори. Бахрейн также выиграл командное золото. •

КЕРСТИ КИВИСТИК



СООБЩЕНИЯ ВОЛОСТНОЙ УПРАВЫ ЛЯЭНЕ-ХАРЬЮ

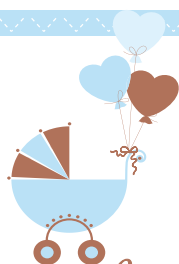
Решением волостного собрания Ляэне-Харью № 12 от 28.03.2023 прекращено составление детальной планировки «Деревни викингов» в Падизе, волость Ляэне-Харью в Хярьямаа.

Упомянутая детальная планировка была инициирована решением волостного собрания Падизе № 156 от 14.09.2005 на территории планировки площадью 19,5 га. Территория планировки находится на участке между местной дорогой Сирели и Вирукюла-Падизе (номер в дорожном регистре 11175). Территория планировки граничит на севере с участком производственного назначения Сепикоя (кадастровый номер 56201:001:0884) и землей жилой застройки Кивиору (кадастровый номер 56202:001:0099), на востоке — с участком производственного назначения Вески (ка-

дастровый номер 56201:001:0958), с землей общего пользования Кельгумяэ (кадастровый номер 56201:001:1344) и участком коммерческой земли лесничества Клоостри, 50 (кадастровый номер 56202:002:0454), на юге — с участком транспортного назначения — дорогой 11175 Вирукюла-Падизе (кадастровый номер 56202:002:0375), участками коммерческой земли лесничества Клоостри, 51 (кадастровый номер 56202:002:0455) и Нурме (кадастровый номер 56202:001:0920) и землей жилой застройки Пылла (кадастровый номер 56202:001:0115), на юго-западе — с участком коммерческой земли Калда (кадастровый номер 56202:001:0028), на северо-западе — с участком транспортного назначения — дорогой Сирели (кадастровый номер 56201:001:1202), землями жилой застройки Койду (кадастровый но-

мер 56202:001:0370), Сирели (кадастровый номер 56202:001:0600) и Сандра (кадастровый номер 43101:001:1696) и землей коммерческого назначения Айамаа (кадастровый номер 43101:001:1208).

Аннели Тутенпал, владелица кадастровой единицы земли коммерческого назначения Сёэди, подала заявление (зарегистрировано 25.01.2023 № 6-2/221) о прекращении процедуры детальной планировки «Деревни викингов». Поскольку цель составления детальной планировки «Деревни викингов» в волости Ляэне-Харью изменилась, дальнейшие действия в связи с детальной планировкой не требуются. Кроме того, незавершенная детальная планировка препятствует заинтересованным лицам в получении права застройки на своих земельных единицах.



Поздравляем!

Новорожденные нашей волости

МАРК БОНДАРЧУК
АДЕЛЕ КОСТАБИ
ТОМАС МАЛИНАУСКАС
ВАЛЕНТИНА МАКАРОВ
ПОЛИНА ПЕНЗА

ЧАСТНЫЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ

Скупаю автомобили. Подходят в любом состоянии. Снятие машин с учета. Забираем с буксиром. Телефон 53451955, адрес электронной почты autosober@gmail.com

Вывоз фекалий, опорожнение накопительных колодцев! Звоните и спрашивайте предложения по телефону 53 468 430

Подготовка лесных площадей к посадке и посеву дисковым плугом 53453698 mikk@metsaader.ee

Куплю неиспользуемое транспортное средство. Легковой автомобиль, внедорожник, фургон. Может быть с поломкой, в нерабочем состоянии. Рассмотрю все предложения, также по выходным. Сниму с учета. Заберу на буксире. Быстрая сделка и оформление на месте. Тел. 53654085 skampus@online.ee

Изготавливаю деревянные двери и окна. тел. 5308 7220

Сухие дрова и сырые дрова. Тел. 518 5323.

Кровельные, фасадные, общестроительные и отделочные работы. Ремонтные работы многоквартирных домов. Предлагаем различные решения по строительству зданий и домов 53529476 mehitus@gmail.com

Ищем подходящий для проживания хутор (не более 45 мин. от Таллинна, от хозяина). 54551152

Предлагаем работу ПОМОЩНИКУ на заводе по строительству интерьера микроавтобусов. Хорошо, если у вас есть предыдущий опыт строительных или ремонтных работ. Мы находимся рядом с городом Кейла. Позвоните и узнайте больше! +372 5028725

Магазин PROTTEN в Кейла (2. этаж Espak) возьмет на работу РАБОТНИКА ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ КЛИЕНТОВ Работа по графику. Если вы заинтересовались, свяжитесь с нами: protten@proppen.ee или 53314922

Поздравляем с днем рождения!

3 апреля
Михель Тикерпалу директор Школы Музыки и Искусств Ляэне-Харью



День донора

Возьмите с собой документ (удостоверяющий личность)

19 мая с 10.00 до 13.30
Lääne-Harju Vallavalitsus

Paldiski, Rae 38, 2-й этаж, зал

ЗАБРОНИРУЙ ВРЕМЯ ДЛЯ СДАЧИ КРОВИ

www.verekeskus.ee

Приходите сдавать кровь, если:

- ▼ Ваш возраст от 18 до 60
- ▼ Ваш вес не меньше 50 кг
- ▼ Вы здоровы, сыты и отдохнули
- ▼ Вы гражданин Эстонской Республики или прожили в Эстонии на основании вида на жительство/ права на проживание по крайней мере, последние три месяца

Дополнительная информация **www.verekeskus.ee**.

Сдать кровь – спасти жизнь!



ИНФОРМАЦИЯ ПРИХОДА РИСТИ

Богослужения с причастием в церкви Харью-Ристи каждое 2-е и 4-е воскресенье месяца в 13:00

воскресенье, 23 апреля в 13:00 – богослужение;

воскресенье, 14 мая в 13:00 – богослужение;

воскресенье, 28 мая в 13:00 – Троица, крещение и освящение конфирмации.

Участвующие в богослужении маленькие дети и их родители смогут также посетить **детскую комнату**, которая находится в церковной ризнице.

ПРЯМЫЕ ТРАНСЛЯЦИИ богослужений можно смотреть на странице FB/ristikirik и на сайте прихода.

БИБЛЕЙСКИЕ КРУЖКИ в Ристи, в старом городе Таллинна, Нымме и Кейла. Смотрите информацию в FB и на сайте.

Смело свяжитесь с нами, если вы думаете о помолвке, свадьбе или крещении детей, если вы хотите прийти на исповедь или если вы чувствуете, что просто встреча и возможность поговорить будут полезны для души.

ЦЕНТР ПОВТОРНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ КОМНАТА ДРУГА в здании старой школы Ристи, открыт Ч 11-14 и Сб 11-16, в другое время по договоренности, тел. 53448571 (Маарика), 53583632 (Кая). Использованные одежда и предметы быта.

Пастор Анника Лаатс, тел. 55649 256, risti@eelk.ee FB/ristikirik www.ristikirik.ee